#### PCI

#### WELTORGANISATION FÜR GEISTIGES EIGENTUM Internationales Büro



#### INTERNATIONALE ANMELDUNG VERÖFFENTLICHT NACH DEM VERTRAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DES PATENTWESENS (PCT)

(51) Internationale Patentklassifikation 4:

B23K 26/14

A1

(11) Internationale Veröffentlichungsnummer: WO 88/04592

(43) Internationales

Veröffentlichungsdatum:

30. Juni 1988 (30.06.88)

(21) Internationales Aktenzeichen:

PCT/EP87/00790

(22) Internationales Anmeldedatum:

16. Dezember 1987 (16.12.87)

(31) Prioritätsaktenzeichen:

P 36 43 284.9

(32) Prioritätsdatum:

18. Dezember 1986 (18.12.86)

(33) Prioritätsland:

DE

(71) Anmelder (für alle Bestimmungsstaaten ausser US):
AESCULAP-WERKE AG [DE/DE]; Möhringer Straße 125, D-7200 Tuttlingen (DE).

(72) Erfinder; und

(75) Erfinder/Anmelder (nur für US): WROBEL, Walter-Gerhard [DE/DE]; Stuttgarter Straße 47, D-7200 Tuttlingen (DE).

(74) Anwalt: BÖHME, Ulrich; Höger, Stellrecht & Partner, Uhlandstraße 14c, D-7000 Stuttgart 1 (DE).

(81) Bestimmungsstaaten: AT (europäisches Patent), BE (europäisches Patent), CH (europäisches Patent), DE (europäisches Patent), FR (europäisches Patent), GB (europäisches Patent), IT (europäisches Patent), JP, LU (europäisches Patent), NL (europäisches Patent), SE (europäisches Patent), US.

#### Veröffentlicht

Mit internationalem Recherchenbericht. Vor Ablauf der für Änderungen der Ansprüche zugelassenen Frist. Veröffentlichung wird wiederholt falls Änderungen eintreffen.

(54) Title: PROCESS AND DEVICE FOR CUTTING MATERIALS WITH A LASER BEAM

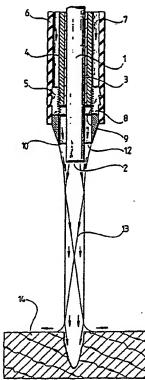
(54) Bezeichnung: VERFAHREN UND VORRICHTUNG ZUM SCHNEIDEN EINES MATERIALS MITTELS EINES LASERSTRAHLES

#### (57) Abstract

In order to avoid accidental injuries of the operator or damage to the material being cut by means of a laser beam, a process is disclosed by which a compact jet of a liquid transparent to laser radiation is generated immediately before the outlet of the laser radiation from a light guide and directed towards the material to be cut. A device for implementing this process is also disclosed.

#### (57) Zusammenfassung

Um bei einem Verfahren zum Schneiden eines Materials mittels eines Laserstrahles eine unbeabsichtigte Verletzung der Bedienungsperson oder des zu schneidenden Materials zu vermeiden, wird vorgeschlagen, daß man vor der Austrittsstelle der Laserstrahlung aus einem Lichtleiter einen unmittelbar an diesen anschließenden, kompakten Strahl einer für die Laserstrahlung durchlässigen Flüssigkeit erzeugt und diesen Strahl auf das zu schneidende Material richtet. Ferner wird eine Vorrichtung zur Durchführung dieses Verfahrens vorgeschlagen.



## LEDIGLICH ZUR INFORMATION

Code, die zur Identifizierung von PCT-Vertragsstaaten auf den Kopfbögen der Schriften, die internationale Anmeldungen gemäss dem PCT veröffentlichen.

						•
	AT	Österreich	 FR.	Frankreich	MR	Mauritanien
	ΑÜ	Australien	GA.	Gabun .	MW	Malawi
•	BB	. Barbados	· GB .	Vereinigtes Königreich	NL	Niederlande
	BE	Belgien	HU .	Ungam .	NO	Norwegen
	BG	Bulgarien	IT	· Italien	RO	Rumänien
. :	BJ	Benin	JP	Japan .	SD	Sudan
. :	BR	Brasilien ".	KP	Demokratische Volksrepublik Korea	SE	Schweden
	CF	Zentrale Afrikanische Republik	KR	Republik Korea	SN	Senegal .
	CG	Kongo	LI	Liechtenstein	SU	Soviet Union
	CH	Schweiz	· LK	Srī Lanka	TD	Tschad
	CM	Kamerun .	LU	Luxemburg	TG	Togo
	DE	Deutschland, Bundesrepublik	MC	Monaco ·	US	Vereinigte Staaten von Amerika
	DK	Dänemark .	MG	Madagaskar		
	FT	Finnland	ML	Mali		•

\_ 1 -

#### Beschreibung

Verfahren und Vorrichtung zum Schneiden eines Materials mittels eines Laserstrahles

Die Erfindung betrifft ein Verfahren zum Schneiden eines Materials mittels eines Laserstrahles sowie eine Vorrichtung zur Durchführung dieses Verfahrens mit einem Lichtleiter für Laserstrahlung, der unter Ausbildung einer Austrittstelle endet.

Laserstrahlung wird in vielfältiger Wefse zum Schneiden eines Materiales verwendet, beispielsweise bei der Kunststoffbearbeitung oder in biologischen und chirurgischen Verfahren zum Trennen von Gewebe, wobei bei chirurgischen Verfahren neben der Trennung gleichzeitig auch eine Koagulation im Schnittstellenbereich erreicht wird.

Bei all diesen Verfahren besteht die Gefahr einer Verlet-

zung an dem aus dem Laserkopf austretenden Laserstrahl, außerdem können sich Beschädigungen des zu schneidenden Materials im Schnittbereich ergeben.

Aus der japanischen Offenlegungsschrift 61 185 260 ist ein Laser bekannt, bei dem die Strahlung nicht unmittelbar aus einer Glasfaser abgegeben wird, sondern aus einer konisch zulaufenden Spitze, in die die Strahlung aus einem Lichtleiter eingekoppelt wird. Die konische Spitze wird von Wasser umspült, um daran haftende Gewebeteilchen zu entfernen. Da aus einer konischen Spitze die Lichtstrahlung unter einem sehr großen Winkel austritt, wird der größte Teil der Strahlung am spitzen Ende der bekannten Anordnung durch die oberflächliche Wasserschicht hindurch abgestrahlt, so daß in der Umgebung der Spitze eine erhebliche Verletzungsgefahr durch Strahlung entsteht, die unter einem Winkel austritt.

Es ist Aufgabe der Erfindung, ein gattungsgemäßes Verfahren derart zu verbessern, daß unbeabsichtigte Verletzungen an der Laserstrahlung sowie eine ungewollte Beschädigung des Materials im Schnittstellenbereich vermieden wird.

Diese Aufgabe wird bei einem Verfahren der eingangs beschriebenen Art erfindungsgemäß dadurch gelöst, daß man vor der Austrittsstelle der Laserstrahlung aus einem Lichtleiter einen unmittelbar an diesen anschließenden, kompakten Strahl einer für die Laserstrahlung durchlässigen Flüssigkeit erzeugt und diesen Strahl auf das zu schneidende Material richtet. Es hat sich herausgestellt, daß die Laserstrahlung in dem sich unmittelbar an das Austrittsende des Lichtleiters anschließenden Flüssigkeitsstrahl eintritt und in diesem nach Art eines Lichtleiters weitgehend verlustfrei geführt wird. Durch den Unterschied der Brechungsindices der Flüssigkeit gegenüber der umgebenden Luft tritt auch hier Totalreflexion an der Grenzfläche auf, so daß der Flüssigkeitsstrahl die Laserstrahlung bis in den Auftreffbereich des Flüssigkeitsstrahles auf dem zu bearbeitenden Material

führt. Dort kann die Laserstrahlung in vollem Umfange wirksam werden. Die Flüssigkeit umspült dabei die Bearbeitungsstelle und kühlt diese. Neben dieser Kühl- und Spülwirkung ist von besonderem Vorteil, daß die Flüssigkeit bei der Materialbearbeitung entstehende Dämpfe und Gerüche binden kann.

Die Laserstrahlung wird bei diesem Verfahren entweder von dem Flüssigkeitsstrahl geführt, teilweise absorbiert und, falls sich dieser in Tropfen auflöst, von den Tropfen stark gestreut oder im Gewebe absorbiert. In keinem Fall kein ein freier, gebündelter Laserstrahl unbeabsichtigt austreten und Verletzungen hervorrufen.

Es ist besonders vorteilhaft, wenn man einen Lichtleiter, aus dessen Stirnfläche die Laserstrahlung austritt, im Berreich der Austrittsstelle allseitig von einem im Querschniftt ringförmigen, an der Außenwand des Lichtleiters anliegenden Flüssigkeitsstrahl umströmt. Ein solcher Flüssigkeitsstrahl kühlt einerseits den Lichtleiter im Austrittsbereich, and dererseits schließt er sich unter Ausbildung eines kompakten Strahles unmittelbar an die Austrittsstelle des Lichtleiters an, so daß die Laserstrahlung in diesem kompakten Flüssigkeitsstrahl weitergeführt werden kann.

Es ist vorteilhaft, wenn man die Flüssigkeitsmenge so wählt, daß der Querschnitt des Flüssigkeitsstrahls stromabwärts des Wellenleiters etwa dem Querschnitt des Wellenleiters entspricht.

Besonders einfach gestaltet sich dieses Verfahren, wenn man als Flüssigkeit Wasser verwendet. Die Extinktionslängen in Wasser betragen bei einer Wellenlänge von 1.06  $\mu m$  90 mm und sind im sichtbaren Bereich noch weit größer.

- 4 -

Durch geeignete Strömungsführung läßt sich ein laminarer, kompakter Flüssigkeitsstrahl erzeugen, der sich bis zu einer Länge von etwa 30 mm nicht in Tropfen auflöst. Man erhält somit einen Flüssigkeitslichtleiter mit einer Länge von etwa 3 cm, so daß der Laserkopf in einem Abstand bis zu 3 cm über dem zu bearbeitenden Werkstoff geführt werden kann.

Der Erfindung liegt weiterhin die Aufgabe zugrunde, eine Vorrichtung zur Durchführung dieses Verfahrens anzugeben.

Diese Aufgabe wird erfindungsgemäß durch eine Vorrichtung der eingangs beschriebenen Art gelöst, die gekennzeichnet ist durch eine einen unmittelbar an die Austrittsstelle anschließenden, kompakten Flüssigkeitsstrahl erzeugende Einrichtung.

Bei einer bevorzugten Ausführungsform ist vorgesehen, daß der Wellenleiter im Bereich der Austrittsstelle von einem ringförmigen Austrittsspalt für die Flüssigkeit umgeben ist.

Die nachfolgende Beschreibung einer bevorzugten Ausführungsform der Erfindung dient im Zusammenhang mit der Zeichnung der näheren Erläuterung. Die Zeichnung zeigt eine Schnittdarstellung eines Laserkopfes mit einem sich daran anschlie-Benden Flüsssigkeitsstrahl.

Der in der Zeichnung dargestellte Laserkopf umfaßt einen zylindrischen Lichtleiterkern 1, der beispielsweise aus Quarzglas besteht. Er endet an einer senkrecht zur Längsrichtung ange-

Ç

ordneten Stirnfläche 2.

Der Lichtleiterkern 1 wird zunächst umgeben von einer Beschichtung 3 (Cladding), die sich ebenso wie ein die Beschichtung 3 umgebender Mantel 4 längs des gesamten Lichtleiterkerns 1 erstreckt, wobei jedoch Mantel 4 und Beschichtung 3 im Bereich vor der Stirnfläche 2 entfernt sind.

Auf das Ende des Mantels 4 ist eine Ringdüse 5 aufgeschraubt, auf die das freie Ende eines Schlauches 6 aufgeschoben ist, der den von Beschichtung 3 und Mantel 4 umgebenen Lichtleiterkern 1 im Abstand umgibt und zwischen dem Mantel 4 und sich selbst einen Ringkanal 7 ausbildet. Die Ringdüse 5 weist an ihrem dem Ringkanal 7 zugewandten Ende mehrere Längsschlitze 8 auf, die sich etwa über die Hälfte der Ringdüsenlänge erstrecken. Über diese Längsschlitze 8 steht der Ringkanal 7 mit dem Innenraum 9 der Ringdüse 5 in Verbindung. Die Wand 10 der Ringdüse 5 umgibt den Lichtleiterkern 1 im Abstand und bildet mit diesem einen Ringspalt 12 aus. Im Bereich dieses Ringspaltes 12 sind Beschichtung 3 und Mantel 4 vom Lichtleiterkern 1 entfernt, so daß der Ringspalt 12 unmittelbar an den Lichtleiterkern 1 angrenzt. Der Lichtleiterkern 1 steht dabei lediglich wenige Millimeter über das stromabwärtige Ende der Ringdüse hervor.

Im Betrieb wird durch den Ringkanal 7 eine Spülflüssigkeit in Richtung der in der Zeichnung angegebenen Pfeile hindurchgeleitet, beispielsweise Wasser. Diese Spülflüssigkeit umgibt den Lichtleiterkern 1 im Bereich des Ringspaltes 12 allseitig und strömt an dem Lichtleiterkern 1 entlang. Im Bereich der Stirn-

fläche 2 vereinigt sich die ringförmige Strömung zu einem kompakten Flüssigkeitsstrahl 13, der sich unmittelbar an die Stirnfläche 2 anschließt und bei entsprechender Flüssigkeitsdosierung etwa denselben Querschnitt aufweist wie der Lichtleiter 1.

Dieser kompakte Strahl 13 wird auf ein zu schneidendes Material 14 gerichtet.

Durch den Lichtleiterkern 1 über die Stirnfläche 2 austretende Strahlung eines in der Zeichnung nicht dargestellten Lasers gelangt unmittelbar in den sich an den Lichtleiterkern 1 anschließenden Strahl 13 und wird in diesem nach der Art eines Lichteleiters zu der Stelle geführt, an der der Strahl 13 auf das Material 14 auftrifft. In diesem Bereich wird die Laserstrahlung freigesetzt und in dem umgebenden Material absorbiert, so daß dieses Material dadurch geschnitten und bei Verwendung eines biologischen Materials eventuell auch koaguliert wird. Die Auftreffsstelle der Laserstrahlung wird durch die Flüssigkeit gleichzeitig gekühlt und gespült, entstehende Dämpfe und Gerüche werden absorbiert.

Wenn als Flüssigkeit Wasser verwendet wird; ergeben sich auch beim Übergang aus dem aus Quarzglas bestehenden Lich-leiter in das Wasser praktisch keine Verluste, so daß in dem Wasser-Lichtleiter die Strahlung weitgehend verlustfrei über eine kurze Strecke geführt werden kann, die beispielsweise in der Größenordnung von 3 cm liegt. Diese Länge wird dadurch begrenzt, daß der Strahl nach einer bestimmten Wegstrecke in Tropfen aufgespalten wird. Es tritt dann eine Streuung ein,

die die Übertragung eines gerichteten Lichtstrahles unmöglich macht.

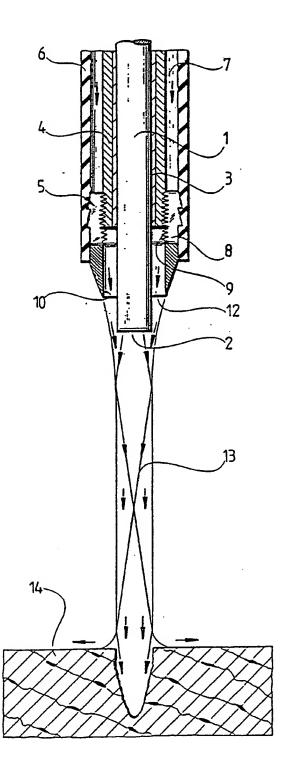
Neben den bereits beschriebenen Vorteilen ergibt sich durch den Flüssigkeitsstrahl auch eine gleichzeitige Kühlung des Lichtleiterkerns 1 sowie eine Freispülung desselben, so daß eine Verschmutzung und ein Schmelzen der Stirnfläche 2 nicht eintreten kann.

#### Patentansprüche:

- Verfahren zum Schneiden eines Materials mittels eines Laserstrahles,
  - d a d u r c h g e k e n n z e i c h n e t , daß man vor der Austrittsstelle der Laserstrahlung aus einem Lichtleiter einen unmittelbar an diesen anschließenden, kompakten Strahl einer für die Laserstrahlung durchlässigen Flüssigkeit erzeugt und diesen Strahl auf das zu schneidende Material richtet.
- 2. Verfahren nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, daß man einen Lichtleiter, aus dessen Stirnfläche die Laserstrahlung austritt, im Bereich der Austrittsstelle allseitig von einem im Querschnitt ringförmigen, an der Außenwand des Lichtleiters anliegenden Flüssigkeitsstrahl umströmt.

- Verfahren nach einem der voranstehenden Ansprüche, dadurch gekennzeichnet, daß man als Flüssigkeit Wasser oder wässrige Lösungen verwendet.
- 4. Vorrichtung zur Durchführung des Verfahrens der Patentansprüche 1 bis 3 mit einem Lichtleiterkern für Laserstrahlung, der unter Ausbildung einer Austrittsstelle endet, gekennzeichnet durch eine einen unmittelbar an die Austrittsstelle (Stirnfläche 2) anschließenden kompakten Flüssigkeitsstrahl (13) erzeugende Einrichtung (5, 12).
- 5. Vorrichtung nach Anspruch 4, dadurch gekennzeichnet, daß der Lichtleiterkern (1) im Bereich der
  Austrittsstelle (Stirnfläche 2) von einem ringförmigen Austrittsspalt (12) für die Flüssigkeit umgeben
  ist.

1/1



Ş

### INTERNATIONAL SEARCH REPORT

International Application No PCT/EP 87/00790

			International Application No 2 027		
I. CLASS	FICATION OF SUE	JECT MATTER (if several classific	ation symbols apply, indicate all)		
According	to International Paten	Classification (IPC) or to both Nation	nal Classification and IPC		
Int.	C1 B 23	3 K 26/14			
. FIELDS	SEARCHED	Minimum Documenta	ation Searched 7		
			lassification Symbols		
lassificatio	n System				
Int	.C1 <sup>4</sup>	3 23 K			
		Documentation Searched other the to the Extent that such Documents a	an Minimum Documentation are included in the Fields Searched s		
III. DOCU	MENTS CONSIDE	RED TO BE RELEVANT	minto of the relevant passages 12	Relevant to Claim No. 13	
ategory •	Citation of Doc	ument, 11 with indication, where appro	opriate, of the reservant possesses	1,2	
х	see C	43865 (G. NATH) 23 olumn 2, lines 46- 10-47; column 6, es 1-3; claims 1,3	lines 16-27;	1,2	
A	see p	64399 (LASER WORK age 2, lines 2-13 82-119; figures 3	1-5		
A	29 00	tober 1985	SAHIRO TOIDA et al.) 5 lines 42-57; figure l		
		,	-		
	·				
"A" dod	lier document but pul ng date cument which may the	eneral state of the art which is not icular relevance blished on or after the international row doubts on priority claim(s) or she the publication date of another	"T" later document published after or priority date and not in conflicted to understand the princip invention document of particular relevance annot be considered novel or involve an inventive step "Y" document of particular relevancement be considered to involve cannot be considered to involve	le or theory underlying the ce; the claimed invention cannot be considered to ce; the claimed invention as inventive step when the	
cit "O" do oti	ation or other special cument referring to al	n oral disclosure, use, exhibition or	cannot be considered to industry document is combined with one ments, such combination being in the art.  "4" document member of the same	obvious to a person skille	
	TIFICATION			semb Panort	
Date of the	e Actual Completion	of the International Search	Date of Mailing of this International S		
		3 (28.03.88)	25 April 1988 (25 Signature of Authorized Officer	.04.00/	
	nal Searching Author		O'B'IN' O'B'		
माप	ROPEAN PATI	ENT OFFICE			

## ANNEX TO THE INTERNATIONAL SEARCH REPORT ON INTERNATIONAL PATENT APPLICATION NO.

EP 8700790

SA 19961

This annex lists the patent family members relating to the patent documents cited in the above-mentioned international search report. The members are as contained in the European Patent Office EDP file on 18/04/88. The European Patent Office is in no way liable for these particulars which are merely given for the purpose of information.

Patent document cited in search report	Publication date	Patent family member(s)	Publication date
US-A- 3843865	22-10-74	DE-A,C 2145921	22-03-73
GB-A- 2064399	17-06-81	FR-A,B 2469975 DE-A- 3037981 US-A- 4324972 CH-A- 642891 DE-U- 8026897	29-05-81 04-06-81 13-04-82 15-05-84 17-09-81
US-A- 4550240	29-10-85	JP-A- 59054488	29-03-84
		•	

### INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

Internationales Aktenzeichen PCT/EP 87/00790

I, KLA	SSIFIKATIO	N DES ANMELDUNGSGEGENSTANDS (bei	mehreren Klassifikationssymbolen sind alle ar	nzugeoen i 6	
Nach	der Internation	onalen Patentklassifikation (IPC) oder nach der	nationalen Klassifikation und der IPC		
Int C: 4		К 26/14			
II. REC	HERCHIERT	E SACHGEBIETE			
		Recherchierter	Mindestprüfstoff <sup>7</sup>		
Klassifik	ationssystem		Klassifikationssymbole		
Int CI 4		в 23			
		Recherchierte nicht zum Mindestprüfstoff unter die recherchier	gehörende Veröffentlichungen, soweit diese ten Sachgebiete fallen <sup>8</sup>		
III. EINS	SCHLÄGIGE	VERÖFFENTLICHUNGEN <sup>9</sup>		1 2 2 13	
Art*	Kennzeich	nnung der Veröffentlichung <sup>11</sup> ,soweit erforderli	ch unter Angabe der maßgeblichen Teile 12	Betr. Anspruch Nr.13	
х	ບຣຸ	A, 3843865 (G. NATH) siehe Spalte 2, Zeile Zeilen 10-47; Spalte Abbildungen 1-3; Ansp	n 46-68; Sparte 4, 6. Zeilen 16-27;	1,2	
A	GB	GB, A, 2064399 (LASER WORK AG) 17. Juni 1981 siehe Seite 2, Zeilen 2-13; Seite 2, Zeilen 82-119; Abbildungen 1,3,4			
Α.	บร	, A, 4550240 (MASAHIRO 29. Oktober 1985 siehe Spalte 3, Zeile		1,2	
			-		
	<u> </u>			<u> </u>	
"A" Ve def "E" älte tio	röffentlichung finiert, aber n eres Dokumer nalen Anmeld	en von angegebenen Veröffentlichungen 10: i, die den allgemelnen Stand der Technik icht als besonders bedeutsam anzusehen ist it, das jedoch erst am oder nach dem interna- edatum veröffentlicht worden ist i, die geeignet ist, einen Prioritätsanspruch	"T" Spätere Veröffentlichung, die nach de meldedatum oder dem Prioritätsdatum ist und mit der Anmeldung nicht kolli Verständnis des der Erfindung zugn oder der ihr zugrundeliegenden Theorie "X" Veröffentlichung von besonderer Bede	n veroffentlicht worden idiert, sondern nur zum undellegenden Prinzips e angegeben ist	
zw fen nar and	uf erfinderischer Tätig- eutung; die beanspruch- iderischer Tätigkeit be- e Veröffentlichung mit				
ein bez	"O" Veröffentlichung, die sich auf eine mündliche Offenbarung, eine Benutzung, eine Ausstellung oder andere Maßnahmen bezieht "P" Veröffentlichung, die vor dem Internationalen Anmeldeda-				
tun	roffentlichung n, aber nach d ht worden ist	em beanspruchten Prioritätsdatum veröffent-	"&" Veröffentlichung, die Mitglied derselbe	en Patentfamilie ist	
	CHEINIGUNG				
		usses der internationalen Recherche	Absendedatum des internationales Recher 25 APR 1988	rchenberichts	
28.			Unterschrift des bevollmächtigten Bedien	seren.	
Inter		herchenbehörde  Europäisches Patentamt	P.C.G. VAN		
ı		caropaisenes ratentaint	111000000000000000000000000000000000000		

# ANHANG ZUM INTERNATIONALEN RECHERCHENBERICHT ÜBER DIE INTERNATIONALE PATENTANMELDUNG NR.

EP .8700790

SA 19961

In diesem Anhang sind die Mitglieder der Patentfamilien der im obengenannten internationalen Recherchenbericht angeführten Patentdokumente angegeben.

Die Angaben über die Familienmitglieder entsprechen dem Stand der Datei des Europäischen Patentamts am 18/04/88 Diese Angaben dienen nur zur Unterrichtung und erfolgen ohne Gewähr.

Im Recherchenbericht angeführtes Patentdokument	Datum der Veröffentlichung	Mitglier Patent	Datum der Veröffentlichun	
US-A- 3843865	22-10-74	DE-A,C	2145921	22-03-73
GB-A- 2064399	17-06-81	FR-A,B DE-A- US-A- CH-A- DE-U-	2469975 3037981 4324972 642891 8026897	29-05-81 04-06-81 13-04-82 15-05-84 17-09-81
US-A- 4550240	29-10-85	JP-A-	59054488	29-03-84